

Achille

A. M. AUZENDE

Edizione originale 1877
1877

A mon ami Angelo Mariani.



Achille

SCÈNE LYRIQUE

Pour Soli et Chœurs de Femmes

avec Accompagnement de PIANO

Poésie de CÆRIS et GALLIAS

MUSIQUE DE

A.M. Auzende

Prix net : 6 f.

Paris, V^e GIROD, Editeur, 16, B^d Montmarire

Tous droits d'exécution publique, de traduction & de reproduction réservés

Distribution

Achille, *Soprano*, M^{lle} Constance Lécuyer.

Une Néréide, *Soprano*, M^{lle} Grandjean.

Déidamie, *Déclamation*, M^{lle} Wissocq

Les chœurs sous la direction de
M^r Aug. de MARTINI, professeur au Conservatoire

Exécuté pour la première fois

le lundi 4 Avril 1892

chez M^r Angelo MARIANI

Argument et table des Morceaux

— *La fable raconte que la divine Thétis, espérant soustraire son fils Achille aux périls de la guerre de Troie, le conduisit dans l'île de Scyros, chez le roi Lycomède.*

N ^{os} 1. Introduction et chœurs des Néréides, page	1
. 2. Mélodrame. Déidamia,	13
. 3. Deuxième chœur des Néréides,	15

— *Il y vécut dans le palais et devint l'époux de Déidamie, fille du roi dont il eût Pyrrhus ou Néoptolème.*

— *Ulysse à la recherche du héros désigné par les Dieux pour renverser Ilion, aborde bientôt à Scyros, après avoir parcouru toute l'Hellade.*

— *Les filles de Lycomède, pour déjouer les projets du ravisseur, déguisent Achille en femme et lui font filer la laine, caché parmi elles.*

N ^o 4. Chœur des fileuses, page	23
--	----

— *Mais à la vue d'une épée, le héros ne peut dissimuler son ardeur belliqueuse; entraînés par ses accents, Déidamie et ses sœurs mêlent leurs voix à la sienne.*

N ^{os} 5. Mélodrame, page	39
. 6. Air guerrier, avec chœur,	40

— *Le fils de Thétis proclame alors qu'il est Achille et guidé par Ulysse s'éloigne de Scyros laissant dans les larmes et le désespoir Déidamie et ses sœurs.*

— *Restées seules, les jeunes filles reprennent tristement leurs quenouilles et leurs fuseaux.*

N ^o 6. Chœur de fileuses, triste, page	48
---	----

INTRODUCTION

et

CHŒUR DE NÉRÉIDES (invisible)

1

La scène est dans l'île de Scyros, sur la plage. A gauche, la maison de Lycomède, à droite un taillis de lauriers et de pins parasols. Au fond, la mer Egée parsemée d'îlots dans le lointain.

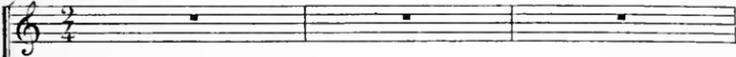
Au lever du rideau, Achille est étendu au bord du flot et dort.

N^o 1.

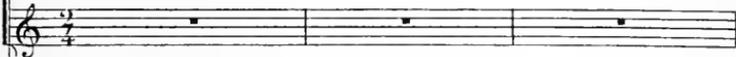
SCÈNE I.

Moderato Mouv! de Barcarolle.

SOPRANI

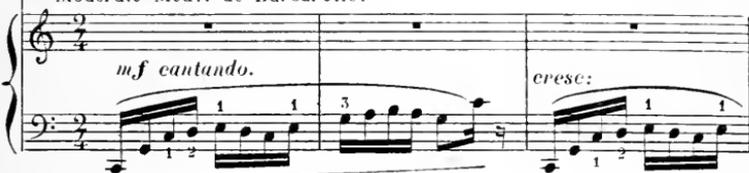


CONTRALTI

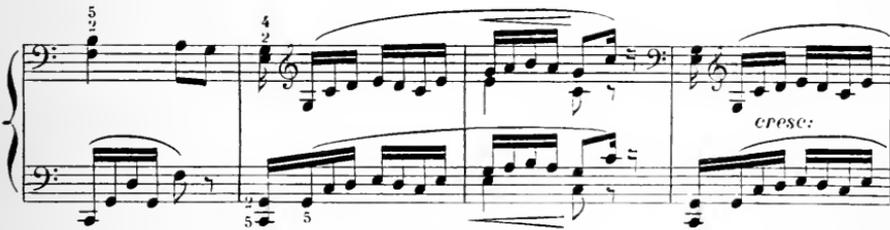


Moderato Mouv! de Barcarolle.

PIANO



Ped sempre.



f *ff*

dim: *molto.* *p* *pp* *armonioso.*

(Chœur dans la coulisse pendant que le rideau est encore baissé.)

Sopr. *pp* avec langueur.

Dans nos bras frais, ————— Dans nos bras frais, —————

Contr. *pp* avec langueur.

Dans nos bras frais, ————— Dans nos bras frais, —————

all.

va - gues blon - des et dou - ces

all.

va - gues blon - des et dou - ces

— Nous ap - por - tons — Nous ap - por - tons —

cresc:

cresc:

cresc:

mf

mf all: — Sur ce lit — *dim:* d'al - gues rous - ses —

mf all: — Sur ce lit — *dim:* d'al - gues rous - ses —

dim:

B *p* (La toile se lève) (Le chœur est toujours invisible) *cresc:* *cresc:*

— Nous appor - tons sur ce lit d'algues rous - ses, De sable

p *cresc:* *bien marqué.* *cresc:*

— Nous appor - tons sur ce lit d'algues rous - ses, De sable

B *p* *cresc:* *cresc:*

cresce molto.

fin et de verts go-ë-mons ———— L'a-do-les-cent ————

cresce molto.

fin De sable et — de — go-ë-mons L'a-do-les-cent

cresce molto.

f *ff*

p rit: *a tempo.* *f* *ff*

— que nous ai-mons ———— L'a-do-les-cent ————

p rit: *a tempo.* *f* *ff*

— que nous ai-mons ———— L'a-do-les-cent ————

p rit: *a tempo.* *f* *ff*

sf

p rit: *a tempo.* *cresce:* *f*

— que nous ai-mons ———— va-gues blon-des ————

p rit: *a tempo.* *cresce:* *f*

— que nous ai-mons ———— va-gues blon-des ————

p rit: *a tempo.* *cresce:* *f*

D *dim:**p molto rit: pp*

— Dans nos bras frais Nous ap- por - tons — — — — — l'a-do-les-cent que nous ai-

dim: *p molto rit: pp*

dim: *p* *pp*

molto rit:

5

- mons. — — — — —

- mons. — — — — —

a tempo.

cresc:

f *dim:*

Ped soutenu jusqu'au signe.

E *mf* *dim:*

O fils de Thé - tis la di - vi - ne — — — — —

mf *dim:*

O fils de Thé - tis la di - vi - ne — — — — —

E *dim:* *p*

8

Plus Modéré. Mou! de Berceuse.

p

Dors, dors, ber-cé par la brise ma-ri-ne

p

Dors, dors, ber-cé par la brise ma-ri-ne

p ten

p ten

simile.

Ped sempre.

De nos-bras blancs, En ryth-mes lents

De nos-bras blancs, En ryth-mes lents

ten

cantando.

ten

rit e dim.

p

Nous ré-pan-dons des per-les sur ton front

p

Nous ré-pan-dons des per-les sur ton front

p ten

simile.

cresc: *pp molto rit:* a tempo. *dim:*

Où chante un rê - ve. Dors, sur — la grè -

cresc: *pp molto rit:* a tempo. *dim:*

Où chante un rê - ve. Dors, sur — la grè -

a tempo.

cresc: *pp molto rit:*

1^o Tempo Solo *dolce ma brillante* (en mesure)

Parmi les pins, bien-

- ve. _____

- ve. _____

1^o Tempo. *dolce ma brillante.*

- tôt ap - pa - raî - tront _____ Les chers es - sains au beau ri - re so -

- no - re **F** *f* Ac - cours, ô

8

cresc:

Solo.
toi, ô — toi, cein-te d'au - ro-re Et

Ac - cours, ô — toi, — cein-te d'auro -

Ac - cours, ô — toi, — cein-te d'auro -

8

cresc:

4 3

cresc: *ff*
d'a - ca - ci - a, Dé - i - da - mi - a! Dé - i - da - mi -

cresc: *ff*
- re Et d'a - ca - ci - a, Dé - i - da - mi - a! Dé - i - da - mi -

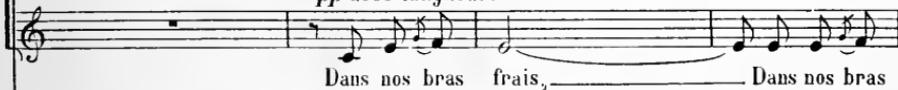
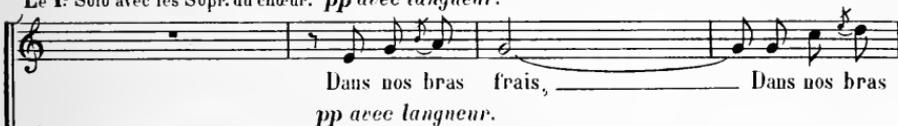
cresc: *ff*
- re Et d'a - ca - ci - a, Dé - i - da - mi - a! Dé - i - da - mi -

8

f *ff*

dim:*dim:**dim:*

Le 1^o Solo avec les Sopr. du chœur. *pp avec langueur.*



G un poco cresc:

cresc:

dou - ces va - gues blon - des ——— va - gues

un poco cresc:

cresc:

dou - ces va - gues blon - des ——— va - gues

G un poco cresc:

cresc:

mf f p

blon - des ——— Nous ap - por - tons ——— Un bel a -

mf f p

blon - des ——— Nous ap - por - tons ——— Un bel a -

mf f p

mf f p

- mant ——— sur - ce lit ——— d'al - gues

mf f p

- mant ——— sur - ce lit ——— d'al - gues

mf f p

crese:

vous - ses, Va - gues blon - des Dans nos bras

crese:

vous - ses, Va - gues blon - des Dans nos bras

crese:

dim: *p molto rit:* *pp*

frais, Nous ap - por - tons L'a - do - les - cent que nous ai -

dim: *p molto rit:* *pp*

frais, Nous ap - por - tons L'a - do - les - cent que nous ai -

dim: *p* *pp*

molto rit:

H 1^{re} Sopr. Solo.

p Dé - i

- mons.

- mons.

a tempo.

H *f*

bien soutenu et en mourant.

- da - mi - a!

Tous les Sopr. *pp* murmuré

pp murmuré

cresc: *dim:* *sempre.*

rit: *molto.* *a tempo.*

- - i - da - mi - a!

rit: *molto.* *a tempo.*

- - i - da - mi - a!

rit: *molto.* *a tempo.*

dim: *pp* *dolce armonioso.*

ppp

Enchaînez



MÉLODRAME

SCÈNE II.

N^o 2.

DÉIDAMIA (récité)

J'entendais m'appeler une voix inconnue
Et craignant un malheur vite je suis venue

Mouv! du morceau précédent.

PIANO.

pp Una corda.

Ped.

Personne!... Reignons donc, j'ai rêvé sûrement.

Mais comme

Tre corde.

1 2 1

Ped.

mon cœur bat!

Est-ce un pressentiment?

crese:

Ped.

Animato.

De quoi?

J'ai peur.

f

ff

Ped. sempre.

Grands Dieux, quelqu'un, mort, sur la plage

(Se rapprochant un peu d'Achille)
C'est sans doute un pêcheur!

sempre f

Ped

Il paraît de mon âge...

La mer n'a

p dolce affettuoso.

Ped sostenuto.

cresc.

Ped sostenuto.

(S'agenouillant près de lui)
pas voulu devenir son tombeau

cresc. molto.

Ciel! il respire encore!

Il sourit

f

ff

ff appassionato.

Ped sostenuto.

Una Corda.

Qu'il est beau

rit e dim.

pp

Ped sostenuto.

Enchaînez.

CHŒUR DE NÉRÉIDES (toujours invisible)

N° 3.

SOPRANI. *p sostenuto.*
Le hé - ros qui dort

CONTRALTI. *p sostenuto.*
Le hé - ros qui dort

PIANO. *Moderato.*
p ben sostenuto.
tre corde.
P
Ped sempre.

là dans sa beau - té vi - ri - le C'est le fils de Thé -

là dans sa beau - té vi - ri - le C'est le fils de Thé -

- tis, C'est le di - vin A - chil - le

- tis, C'est le di - vin A - chil - le

(Quelques Soprani choisis)

p léger.

A — toi, vierge au front clair, La dé — es — se confi — e

Moderato. cantando leggiero.

p armonioso. cresc:

Son trésor le plus cher Son trésor le plus cher.

p

cantando. dim:

Pré — ser — ve cet — te vi — e Pré — ser — ve cet — te vi — e

p léger. cresc:

p cresc:

D'un sort — a — mer. D'un sort a — mer.

rit e dim:

cantando. rit e dim:

(Tous les Sopr.) *mf léger.*

Gar l'o - racle a pré -
 Contr. *f accentué.*

1^o Tempo.

Gar l'o - racle a pré -

mf *mf sonore.*

- dit — qu'u-ne gloire immor - tel - le Le fe - ra seul vain-

- dit — qu'u-ne gloire immor - tel - le Le fe - ra seul vain-

- queur — d'I - li - os la rebel - le. —

- queur — d'I - li - os la rebel - le. —

(Tous les Soprani)

p

Les — prin — ces grecs cher — chent l'en-fant Qui rit —

2^o Tempo.

mf

molto cresc:

des conseils de sa mè — re. des conseils de sa mè — re.

cresc:

f

Gon calore.

f

S'il — t'aime et de-vient et — de — vient ton amant, —

f

S'il — t'ai — me et devient ton amant,

Gon calore.

f

ben sonore.

ff

La gloi - re lui se - ra — moins chè - re;

ff

La gloi - re lui se - ra — moins chè - re;

ff

La gloi - re lui se - ra — moins chè - re;

8

ff

avec les Soprani.

ff

Toi — seule es di - gne de — lui plai - re

ff

Toi — seule es di - gne de — lui plai - re

ff

Toi — seule es di - gne de — lui plai - re

8

ff

A *molto rit: dim: > pp long. estinto.*

f Garde-le dans tes bras, — Loin du tré - pas. —

molto rit: dim: > pp long. estinto.

f Garde-le dans tes bras, — Loin du tré - pas. —

A 8

f *suivrez. dim long. p espressivo.*

m.d.

pp

f brillante.

Le voi-ci qui s'é -

Le voi-ci qui s'éveil - le,

1^o Tempo.

f

ff *sonore.*

- veil - le, et Thé-tis t'en sup -

simile.

Le voi-ci qui s'éveil - le, et Thé-tis t'en suppli - e, t'en sup -

dim. 2^o Tempo. *mf* Ap - proche il te ver -

dim. 2^o Tempo. *f* Ap - proche il te ver-ra

2^o Tempo. *dim.* *f* *ben cantando.*

*all:**f**p rall:**subito a tempo.**f*

- ra Sois — bel — le, il t'ai — me — ra. Notre

*cresc all:**f**p rall:**subito a tempo.**f*

il te verra. Sois bel — le, il t'ai — me — ra. Notre

*rit:**subito a tempo.**rall:**pp*

tâ — — che est rem — pli — e. Notre tâ — — che est rem — pli —

tâ — — che est rem — pli — e. Notre tâ — — che est rem — pli —

pp avec langueur.

- e.

En rythmes doux

pp avec langueur.

- e.

En rythmes doux

Mouv! de Barcarolle.

*dim:**pp**armonioso.*

all. *pp*

En rythmes doux _____ Ges - sons _____ nos _____

En rythmes doux _____ Ges - sons _____ nos _____

Detailed description: This system contains the first two systems of music. The top two staves are vocal lines with lyrics. The first vocal line has lyrics 'En rythmes doux _____ Ges - sons _____ nos _____' and is marked with 'all.' and 'pp'. The second vocal line has identical lyrics and markings. The piano accompaniment consists of two staves (treble and bass clef) with a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes.

B *dim:*

ron - des _____ Dis - per - sons - nous _____ Va - gues

ron - des _____ Dis - per - sons - nous _____ Va - gues

dim:

dim:

Detailed description: This system contains the third and fourth systems of music. The top two staves are vocal lines with lyrics. The first vocal line has lyrics 'ron - des _____ Dis - per - sons - nous _____ Va - gues' and is marked with 'B' and 'dim:'. The second vocal line has identical lyrics and markings. The piano accompaniment consists of two staves (treble and bass clef) with a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes, including triplets. The word 'dim:' appears twice in the piano part.

sans rallentir du tout. ppp *dim:*

blon - des, _____ Des on - des _____

sans rallentir du tout. ppp *dim:*

blon - des, _____ Des on - des _____

sans rallentir du tout.

Una corda.

Detailed description: This system contains the fifth and sixth systems of music. The top two staves are vocal lines with lyrics. The first vocal line has lyrics 'blon - des, _____ Des on - des _____' and is marked with 'sans rallentir du tout. ppp' and 'dim:'. The second vocal line has identical lyrics and markings. The piano accompaniment consists of two staves (treble and bass clef) with a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes, including triplets. The word 'Una corda.' is written in the piano part.

morendo. *ppp*

Detailed description: This system contains the seventh system of music, which is a piano accompaniment. It consists of two staves (treble and bass clef) with a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes. The word 'morendo.' is written in the piano part, followed by 'ppp'.

CHŒUR DES FILEUSES.

SCÈNE III.

N^o 4.

SOPRANI.

CONTRALTI.

PIANO.

Animato.

sf

f

mf

Ped sempre.

a Tempo.

dim e rit:

p leggiero.

1 2 3

1 2 3

Sopr. *p léger.*

Cours — de — la que — nouil — le de — la que —

Contr. *p léger.*

Cours de la que — nouil — le au — fu —

- nouille au fu-seau, Vo - le et bon - dis bon - dis
 - seau Vole et bon - dis bon - dis

comme un - oi - seau, ô
 comme un - oi - seau,

dim: Solo.

crese: **A f** **p**
 lai - ne! Dans les frai - siers, ô
f **p**
 Dans les frai - siers, ô

A *sf* *crese:* **f** *dim:*

dou - ce lai - ne! Du thym et
 dou - ce lai - ne! Du thym et

f
f
p
dim:
f

Fingerings: 1 2, 1 3 1 2, 3 1 2

de la mar - jo - lai - ne
 de la mar - jo - lai - ne

p
p
dim:
p
dim:

Tu — nous gar - das la fraî - che sen -
 Tu — nous gar - das la fraî - che sen -
 Large.

cresc e rit: *f* *Large.* *dim:*
cresc e rit: *f* *Large.* *dim:*
cresc e rit: *f* *Large.* *dim:*

Fingerings: 5 1, 4 5 1, 4 5 1, 5 1, 4 5 1, 3

a tempo.

- teur! _____

a tempo.

- teur! _____

a tempo.

p

cantando.

p **B**

A - vec len - teur _____

p

A - vec len - teur _____

p **B**

sempre legato.

cantando.

Ryth - me ton

Ryth - me ton

vol. _____ Pour _____
 vol. _____ Pour _____

p

p

3

cresc:

— l'é - pou - sé - e Tu se -

cresc:

— l'é - pou - sé - e Tu se -

4 2 *dim:*

cresc: *f*

dim: *f*

- ras fi - ne - ment tis - sé - e, Nos

dim: *espressivo.* *f*

- ras fi - ne - ment tis - sé - e, Nos

2 3 4 1 1 3 4 1 4 1 2 4

dim: *morendo grazioso.*

C *energico.*

doigts bro-de - ront des lau-
energico.

doigts bro-de - ront des lau-

C
f

- riers Sur les pé - plos

- riers Sur les pé - plos

des fiers guer-riers

des fiers guer-riers

sempre f

D *p*

Sur les

p

Sur les

crese:

voi - les des

crese:

voi - les des

crese:

jeu - nes fil - les

jeu - nes fil - les

f *rit e dim:*

L'or — des — jon — quil —

f *rit e dim:*

L'or — des — jon — quil

f *rit e dim:*

1 2 1 2 1 4 3

molto **E** *p léger. a tempo.*

- les — Cours — de — la — que — nouil —

molto *p léger. a tempo.*

- les — Cours — de — la — que — nouil —

E *a tempo.*

molto rit: *p leggiero.*

3 4

- le — de — la — que — nouille — au — fu — seau, — Vo — le — et — bon —

- le — au — fu — seau, — Vole — et — bon —

- dis bon - dis comme un oi - seau,

- dis bon - dis comme un oi - seau,

dim:

F *p léger piqué.*

Vo - le bon - dis comme un oi - seau Comme

ou bon - dis comme un oi - seau

F *p leggiero.*

dim:

Ped.

dim:

un oi - seau,

dim:

p

Ped

Ped sempre

p **G** *dim:*

Et tu de - vien - dras

p *dim:*

Et tu de - vien - dras

G

cresc: *cresc:*

p *animez.* (Battez à un seul temps) *cresc:*

— par no - tre ai -

p *animez.* *cresc:*

— par no - tre ai -

animez. (Battez à un seul temps)

cresc: sempre. *cresc: molto.*

f **H** *brillant et animé.*

- de — La ro - be — du

f *brillant et animé.*

- de — La ro - be — du

H *brillant et animé.*

f *sonore.*

Roi — du Roi — Ly - co -

Roi — du Roi — Ly - co -

- mè - de; — La ro - be du

- mè - de; — La ro - be du

Roi — Ly - co - mè -

Roi — Ly - co - mè -

- de;
 - de;
 Pour les vieil - lards
 Pour

f
f

8-1 8-
f brillante.

un - bon - man - teau
 les vieil - lards un

dim.
dim.

8-
mf douce.

Pour les hé -
 Pour les hé -

pp léger. **J**
pp léger. **J**

bon man - teau
 Pour les hé -

dim.
p

- ros tom - bés — trop tôt Par - mi les
 - ros tom - bés — trop tôt Par - mi les

The first system consists of three staves. The top two staves are vocal lines in treble clef with a key signature of two sharps (F# and C#). The bottom staff is a piano accompaniment in bass clef. The piano part features a steady eighth-note bass line and chords in the right hand.

morts qu'A - rès — cé - lè - bre
 morts qu'A - rès — cé - lè - bre

The second system continues the vocal and piano parts. The piano accompaniment includes some chromatic movement and rests in the right hand.

mf *cresc:* *sf dim:* *p*
 Lin - ceul fu - nè - bre!...
mf *cresc:* *sf dim:* *p*
 Lin - ceul fu - nè - bre!...

cresc:
mf *f* *f*

The third system introduces dynamic markings: *mf* (mezzo-forte), *cresc:* (crescendo), *sf dim:* (sforzando decrescendo), and *p* (piano). The piano accompaniment features a more active bass line and includes a triplet in the right hand. The system concludes with a 5/4 time signature change.

K *f* > > >

Lin - ceul fu -

f > > >

Lin - ceul fu -

K

f

sf *sf*

dim rit:

- bre!...

dim rit:

- bre!...

sf *sf* *mf* *dim e rit:*

ff *sf*

a tempo. (Battez à trois temps) *p léger.*

Gours de

a tempo. *p léger.*

Gours de

a tempo. (Battez à trois temps) *p leggiero.*

la que - nouil - le de - la que - nouille au fu - seau,
 la que - nouil - le au — fu - seau, Vole

Vo - le et bon - dis bon - dis comme un - oi -
 et bon - dis bon - dis — comme un - oi -

L *p léger piqué.*
 - seau, Vo - le fu - seau
 - seau, ou

dim: **L** *p leggiero.*

bon - dis fu - seau Vo - le bon - dis

bon - dis

5 4 2

comme un - oi - seau Vole et bon - dis

comme un - oi - seau

M *dim:*

5 4 1 2 8

delicatamente.

pp 1^{re} Sopr. Solo.

comme un - oi - seau

pp 1^{re} Contr. Solo.

comme un - oi - seau

pp

stringendo.

morendo.

MÉLODRAME.

SCÈNE IV.

N^o 5.

ACHILLE Une épée!

Molto allegro.

PIANO.

Ped sempre.

ACHILLE (en extase)

Salut, chaste compagne: Epée aux blancs éclairs,
Volant sur les combats, sifflant parmi les airs,

Hydre, fille d'Arès, aux terribles morsures,
Qu'enivre l'âcre odeur des sanglantes blessures;

cresc.

(de plus en plus exalté)

O toi, fidèle au maître, haïssant l'ennemi,

p

Par les Dieux et pour la Pa-

p

Poco a poco animato.
cresc.

- tri - e Il court en a - vant du combat! — Le

cresc. *cresc.* *rythmé.*

cresc. *Animato.*

front le - vé, l'a - me a - guer - ri - e. Les yeux en feu! Le

cresc. sempre. *f*

rit:

front le - vé. Si son cœur bat! — 1

ff *rit:* *molto.*

Tempo di marcia. *solennel.*

Avec une exaltation croissante.

C'est par a - mour — de la ba - tail - le,

Tempo di marcia.
*solennel.**mf*
*cresc.:*avec une
grande énergie.

Haine et mé - pris — et mé - pris de l'étran-

*cresc.:*A Tempo di marcia. (*très franc*)

- ger! — C'est par a - mour — de la ba-

Sopr. Solo. *f*

C'est par a - mour — de la ba-

Contr. Solo. *f*

C'est par a - mour — de

A Tempo di marcia. (*très franc*)

rit: *f*

- tail - le, ——— Haine - et mé -

- tail - le, ——— Haine et mé -

la ba - tail - le ——— Haine et mé -

Soprani. *f*

Haine et mé -

cresc.

très énergique.

- pris ——— et mé - pris de l'étran - ger ——— ||

très énergique.

- pris ——— et mé - pris de l'étran - ger ———

très énergique.

- pris ——— et mé - pris de l'étran - ger ———

très énergique.

- pris ——— et mé - pris de l'étran - ger ———

Contralti. *très énergique.*

f et mé - pris de l'étran - ger ———

ff

mf **B** *rythmé.* *cresc:*

veut me - su - rer à sa tail - le Le fer qui sait

cresc:

Le fer qui sait

mf *rythmé.* avec les Contr. jusqu'à la fin.

Il veut me - su - rer à sa tail - le Le fer qui sait

cresc:

Le fer qui sait

B

p

cresc:

rythmé.

le pro-téger Il vole au mi - lieu du carna - ge

cresc: *rythmé.*

le pro-téger Il vole au mi - lieu du carna - ge

cresc: *rythmé.*

Il vole au mi - lieu du carna - ge

le pro-téger —

cresc:

cresc: **C, f**

I - vre de sang i - vre de ra - ge Par - mi les braves et les

cresc: **f**

I - vre de sang i - vre de ra - ge Par - mi les braves et les

cresc: **f**

I - vre de sang i - vre de ra - ge Parmi les forts

cresc:

I - vre de sang i - vre de ra - ge

f **C** *sempre f*

ff *rit:*

forts — Par - mi les braves et les forts — II

ff *rit:*

forts — Par - mi les braves et les forts — II

ff *rit:*

— et les bra - ves Par - mi les braves et les forts — II

ff *rit:*

Parmi — les forts — Lyre de ra - ge

ff *rit:* *lourdement*

Très largement (avec une grande exaltation)

ff

frap - pe au cœur de la mê - lé

ff

frap - pe au cœur de la mê - lé

Très largement (avec une grande exaltation)

ff

frap - pe au cœur de la mê - lé

ff

Il frappe au cœur de la mê - lé - e Il frappe au cœur

ff Tutta forza.

D

molto rit:

- e Sans crai - te des choes de - l'é-

molto rit:

- e Sans crai - te des choes de - l'é-

molto rit:

de la mê - lé - e de la mê - lé - e Sans crainte des choes de - l'é-

D ⁸⁻¹

molto rit:

N^o 7.

SOPRANI

CONTRALTI

PIANO.

p

Cours — de

p

Cours — de

Très modéré.

mf

Ped $\overline{\text{sempre.}}$

la que - nouil - le de — la que - nouille au fu-seau,

la que - nouil - le de — la que - nouille au fu-seau,

p

Vole — et bon - dis bon - dis comme un — oi -

p

Vole — et bon - dis bon - dis — comme un — oi -

A p dolce.

- seau,

Dans les frai - siers — ô

- seau,

Dans les frai - siers — ô

*cantando.***A***mf*

dou - ce — lai - ne! Du thym et

dou - ce — lai - ne! Du thym et

de — la mar - jo - lai - ne

de — la mar - jo - lai - ne

B

cresc: *f* *dim:*

Tu nous gar - das la frai - che sen -

cresc: *f* *dim:*

Tu nous gar - das la frai - che sen -

B

cresc: *f* *dim:*

p *dolce rit:*

- teur! Vo - le fu - seau bon - dis comme un oi -

p *dolce rit:*

- teur! Vo - le fu - seau bon - dis comme un oi -

mf *dolce rit:*

- seau!

- seau!

cantando. *rit:*

dim:

sempre dim: *poco rit:* *pp*

51

Ped